

New Jersey Student Learning Assessment–Science

# 2024 Test Administrator Braille Script for Paper-Based Testing

Grade 5, 8, and 11 Science

The 2024 Test Administrator Braille Script for Paper-Based Testing must be used with the *Spring 2024 Test Administrator Manual*.

# NJSLA–S Braille 2024

## **Table of Contents**

Grade 5 Science	
Grade 8 Science	
Grade 11 Science	

# Grade 5 Science

### **General Information**

- The braille test booklet is divided into four volumes, one for each unit. There is also a single regularprint test booklet in the test kit so that the Test Administrator can provide testing accommodations if needed. However, some wording is different between the braille and regular-print test booklets. These differences include the directions about how to record student answers and various test items that are listed in the Additional Notes in the back of each test booklet.
- The beginning of each braille test booklet has page numbers prefixed with a "t," for example, t1, t2, t3, etc. These pages contain a cover page, copyright notice, a list of special symbols, and transcriber's notes. Page numbers will start over at "1" after this section. Refer to the Test Administrator Special Notes included in the test kit. Pages are numbered sequentially in the lower right-hand corner of the braille test booklet. The corresponding print page numbers are in the upper right-hand corner of the braille test booklet.
- The student will write answers using a braille writing device (e.g., braillewriter, braille note-taker, slate and stylus) or other method identified in their Individualized Education Program (IEP). The paper that the student uses with the braille device will be referred to as answer sheets in the script.
- Refer to **Sections 6.0** and **7.0** of the *Spring 2024 Test Administrator Manual* for more information on tasks to complete before, during, and after testing.
- The words "Go On" are omitted at the bottom of the page. The word "Stop" is retained at the bottom of the page.

### **Reminders for Test Administrators before Braille Testing**

- Before beginning each unit, write the student's name on the top of the braille test booklet. The student will also sign their name on the braille test booklet for Unit 1.
- Make sure you have a list of the testing accommodations for the students testing and have received the proper training from your School Test Coordinator (STC). Consult **Appendix A** of the *NJSLA and NJGPA Accessibility Features and Accommodations (AF&A) Manual* for the list of available accessibility features and accommodations for paper-based testing.
- If the students in your group require a Human Reader, follow the protocol outlined in **Appendix B** of the *AF&A Manual*. Please note that the text in the regular-print test booklet may differ from the braille test booklet. These instances are listed in the Additional Notes section of the Transcriber's Notes document. Image descriptions should be read aloud to the students.
- If one or more students are testing with extended-time accommodations, you will need to adjust the amount of time each student will have to complete each unit. Refer to each student's testing accommodations for information on extended time, and follow the guidelines outlined in **Appendix E** of the *AF&A Manual*.
- If one or more students require a word-to-word dictionary as an accommodation, have these available to students or allow students to bring their own. For more information, see the table entitled Accommodations for Multilingual Learners Taking the Paper-Based Assessments in **Appendix A** of the *AF&A Manual*.
- Also see **Appendix J**: NJSLA and NJGPA for Students with Visual Impairment, Including Blindness in the *AF&A Manual*.

# NJSLA–S Grade 5 Braille 2024

### **Reminders for Test Administrators during Braille Testing**

- Refer to **Sections 2.8** and **2.9.1** of the *Spring 2024 Test Administrator Manual* for guidance on redirecting students and clarifying directions during an administration. Test Administrators are permitted to clarify only scripted administration instructions after reading the script word-for-word. No charts, graphics, prompts, or test items may be clarified.
- Braille test booklets may be disassembled during testing to make it easier for the student to access previous pages. For example, an item may refer to a table or graphic on a previous page. Sometimes a single item may take up multiple pages. When breaks are taken, the pages should be clipped together and secured.
- The student should number their responses to be sure that their answers can be transcribed accurately into the test booklet, and then into TestNav. If an item has multiple parts, they should label each part clearly.
- During the test, a student who is recording their responses electronically may emboss a copy of their answers to review. A final copy of the student's responses must then be printed for transcription purposes. Both the embossed and final copies of the student's work must be given to STC after testing.
- For breaks during test units, have students place a bookmark in their test booklet to help them identify their place in the exam when they return.

### **Reminders for Test Administrators after Braille Testing**

- If the student recorded their answers electronically, Test Administrators should print out a copy of the student's answer sheet or ink print the student's answers in braille.
- If the student recorded their answers using a computer or braille note-taker, be sure to delete the student's answer sheet file completely from the device after the student has printed it.
- If the student used any electronic scratch paper or made any electronic notes, ensure that these files are deleted.
- Braille test booklets that were disassembled for testing must be reassembled for return. To reassemble the test booklets, you may staple or binder clip all pages for return to Measurement Incorporated. It is critical that schools check the number of pages in the test booklet prior to disassembling the test booklets to help ensure that all pages are returned. Failure to return all pages will be considered a breach of security.

# Grade 5 Science

### Using the Test Administrator Script

The administration script in this document will be used for all units of the NJSLA–S. The script must be used with the *Spring 2024 Test Administrator Manual*. On the first read-through, Test Administrators (TAs) are required to adhere to this script for administering the NJSLA–S. Read word-for-word the bold instructions in each "**Say**" box to students. Do not modify or paraphrase the wording in the "**Say**" boxes. Some of the "**Say**" boxes are outlined with a dashed line and should be read aloud **only** if they are applicable to the students testing. Some directions may differ slightly by unit and are noted within the administration script. Text that is outside the "**Say**" boxes includes directions for Test Administrators to follow and should not be read to students.

Unit	Unit Testing Time	Required Materials	Start Time	Stop Time
Unit 1	45 minutes	<ul> <li>Braille test booklets</li> <li>Pencils and braille writing devices</li> <li>Scratch paper</li> <li>Calculators</li> <li>Signature guide (optional)</li> </ul>	Write time	Write time
Unit 2	45 minutes	<ul> <li>Braille test booklets</li> <li>Pencils and braille writing devices</li> <li>Scratch paper</li> <li>Calculators</li> <li>Signature guide (optional)</li> </ul>	Write time	Write time
Unit 3	45 minutes	<ul> <li>Braille test booklets</li> <li>Pencils and braille writing devices</li> <li>Scratch paper</li> <li>Calculators</li> <li>Signature guide (optional)</li> </ul>	Write time	Write time
Unit 4	45 minutes	<ul> <li>Braille test booklets</li> <li>Pencils and braille writing devices</li> <li>Scratch paper</li> <li>Calculators</li> <li>Signature guide (optional)</li> </ul>	Write time	Write time

#### Grade 5 Science Testing Times and Materials for Braille Testing — All Units

It is critical to ensure that students have the appropriate accessibility features and accommodations prior to testing. To verify student accessibility features and accommodations, reach out to the School or District Test Coordinator. Refer to **Section 6.1** and **Section 6.2** of the *Spring 2024 Test Administrator Manual* for further instructions on how to check accessibility features and accommodations.

# NJSLA–S Grade 5 Braille 2024

### **Test Administrator Script**

### **Instructions for Preparing to Test**

Say:	Today, you will take the Science assessment.	
	You may not have any unapproved electronic devices at your desk. Making calls, texting, taking pictures, and browsing the internet are not allowed. If you have any unapproved electronic devices with you right now, including cell phones and Bluetooth devices (headphones or microphones), please turn them off and raise your hand. If you are found to have unapproved electronic devices during testing, your test might not be scored.	

If a student raises their hand, collect the electronic device (or follow the school/district policy) and store it until the unit is complete. Certain electronic devices may be allowed for accommodations purposes only during testing. Please contact your STC immediately if there are questions regarding electronic devices.

Say:	Please sit quietly while I distribute the test materials.

Distribute scratch paper, calculators, braille writing device, (e.g., braillewriter, braille note-taker, slate and stylus), and approved accessibility/accommodations tools, if needed, for certain students. Then, distribute test booklets. **Note:** Some students may require the use of a signature guide to write their name on the test booklets. In these cases, have signature guides available.

**Note:** Handheld calculators must be handled in accordance with the policies outlined in the *Spring 2024 Test Administrator Manual* and in the *Calculator Policy,* which are available on the <u>New Jersey Assessments</u> <u>Resource Center</u> under **Educator Resources > Test Administration Resources**.

Say:	If Unit 1: Sign your name at the top of your Unit 1 test booklet. If you need a signature guide or assistance with signing your name, please raise your hand.
	(Pause)
	Write your name at the beginning of your answer sheet.
	If Unit 2, 3, or 4: Confirm with the Test Administrator that you have the test booklet for that unit.

Make sure all students have written their names on the Unit 1 test booklet.

Say:	If you want to disassemble the test for easier access to different pages, please raise your
<i>cuy</i> .	hand and the Test Administrator will assist you.

For students with Human Reader Accommodation only:

		٦
Say:	If you have a Human Reader, the reader will read every word, or read at your request.	Т
	Graphics can be described for you.	1
	L	

#### Instructions for Administering Each Unit

At the beginning of the unit, please have students review the list of special symbols in the test booklet.

At the beginning of Unit 1 only, please have students review the sample items to become familiar with the types of questions on the test.

Say:	Turn to page 1 and review the sample items. This will help you become familiar with the types of questions on the test and how to respond to them. Do not go past the word "Stop" at the bottom of page 5. Raise your hand once you have reviewed the sample items.	י     
------	---	-----------------

Say:	Turn to the first page of Unit (fill in the appropriate unit) and follow along while I read the directions. Do not begin the test until I tell you to do so.
	Today, you will take Unit (fill in the appropriate unit) of the grade 5 New Jersey Student Learning Assessment–Science (NJSLA–S) Test. You will be able to use a calculator.
	Read each question, then follow the directions to answer each question. Number your responses. Label each part of your work if a question has multiple parts and clearly identify your answer for each part.
	To change an answer when using a braillewriter or slate and stylus, full cell over the answer to cross it out. To change an answer when using a braille note-taker, delete the answer that was inserted by backspacing and replacing it with your new answer. If a question asks you to show or explain your work, you must do so to receive full credit.
	If you do not know the answer to a question, you may go on to the next question. If you finish early, you may review your answers and any questions you did not answer in this unit only. The word "Stop" marks the end of this unit.

Say:	If you finish early and have completely checked your work in this unit, raise your hand and I will collect your test materials. Once I have collected your materials, you cannot get them
	back.

# NJSLA–S Grade 5 Braille 2024

Read from Option A, B, or C based on local policy. (Contact your STC with any questions.)

Say:	Option A:
	After I have collected your test materials, sit quietly until the test has ended.
	Option B:
	After I have collected your test materials, I will dismiss you.
	Option C:
	After I have collected your test materials, you may read a book or other allowable materials until the unit has ended.

Say:	Do you have any questions?
------	----------------------------

Answer any questions.

#### Regular time:

Say:	You will have 45 minutes to complete this unit. I will let you know when you have 10 minutes of testing time left.
	You may begin working now.

#### For extended time students only:

If students are testing with extended time accommodations, it may be necessary to adjust the amount of time students will have to complete this unit. Refer to the student's accommodations.

Say:	Option A: You will have hours to complete this unit. I will let you know when you have minutes of testing time left. You may begin working now.	ר   י
	Option B: You may take as much time as you need to complete this unit, up to the end of the school	
	day. I will let you know when there are minutes remaining. You may begin working now.	

Write the starting time and stopping time in the timing box (**Figure 2.0** of the *Spring 2024 Test Administrator Manual* Timing Box Example). Actively proctor while students are testing.

- Redirect students as necessary (Section 2.9.1).
- Collect test materials as students complete testing (Section 2.10).
- If students have questions about an item, tell them, "Do the best you can." (Section 2.8)
- If students indicate that a test item seems irregular, refer to Section 7.3.1.

#### 8 Test Administrator Braille Script for Paper-Based Testing

#### Instructions for Taking a Break during Testing

The following are permitted during test administration at the discretion of the TA:

- One stretch break of up to three minutes is allowed for the entire classroom during testing for each unit. The stopping time should be adjusted by no more than three minutes if there is a stretch break.
- Individual restroom breaks are allowed during testing (do not adjust; stop time except for students who have frequent breaks in accordance with **Appendix A**, Administrative Considerations for All Students, in the *NJSLA and NJGPA Accessibility Features and Accommodations (AF&A) Manual*, which is available at the <u>New Jersey Assessments Resource Center</u>, located under **Educator Resources > Test Administration Resources**).

TAs must adhere to the following security measures:

- Students must be supervised at all times during breaks.
- Test booklets must be closed or covered.
- Students are not permitted to talk to each other during testing or breaks during testing.
- Students are not permitted to use unauthorized electronic devices, play games, or engage in activities that may compromise the validity of the test.

If taking a three-minute stand-and-stretch break during the unit:

٦ Please stop testing. Mark your place and close your test booklet. Place your answer sheet Say: in your test booklet as a bookmark. We will take a silent three-minute stretch break. No talking is allowed.

After taking a classroom break, ensure students open their test booklets and continue testing where they left off.

Say:

Open your test booklets and continue testing.

#### Instructions for When 10 Minutes of Unit Time Remain

When 10 minutes of unit time remain (**Note**: Do not read the following text to students with an extended time accommodation.):

Say:	You have 10 minutes remaining.

Continue to actively proctor while students are testing.

# NJSLA–S Grade 5 Braille 2024

#### **Instructions for Ending the Unit**

When the unit time is finished, read the following (optional) "Say" box if there are students still actively testing.

Say:	Stop working. Testing time has now ended. When using a braillewriter or slate and stylus, remove your answer sheet and place it in your test booklet. Close your test booklet.	ר ا
	I will collect your test materials.	 _

- Collect all test materials.
- Return all test materials to your STC. Report any missing materials and absent students.
- Report any testing irregularities to your STC.

If more than one unit is being administered on the same day, allow students to take a short break (e.g., restroom break or stretch break) or extended break (e.g., lunch). Once students have returned and are seated, read the appropriate script to move on to the next unit.

# **Grade 8 Science**

### **General Information**

- The braille test booklet is divided into four volumes, one for each unit. There is also a single regularprint test booklet in the test kit so that the Test Administrator can provide testing accommodations if needed. However, some wording is different between the braille and regular-print test booklets. These differences include the directions about how to record student answers and various test items that are listed in the Additional Notes in the back of each test booklet.
- The beginning of each braille test booklet has page numbers prefixed with a "t," for example, t1, t2, t3, etc. These pages contain a cover page, copyright notice, a list of special symbols, and transcriber's notes. Page numbers will start over at "1" after this section. Refer to the Test Administrator Special Notes included in the test kit. Pages are numbered sequentially in the lower right-hand corner of the braille test booklet. The corresponding print page numbers are in the upper right-hand corner of the braille test booklet.
- The student will write answers using a braille writing device (e.g., braillewriter, braille note-taker, slate and stylus) or other method identified in their Individualized Education Program (IEP). The paper that the student uses with the braille device will be referred to as answer sheets in the script.
- Refer to **Sections 6.0** and **7.0** of the *Spring 2024 Test Administrator Manual* for more information on tasks to complete before, during, and after testing.
- The words "Go On" are omitted at the bottom of the page. The word "Stop" is retained at the bottom of the page.

### **Reminders for Test Administrators before Braille Testing**

- Before beginning each unit, write the student's name on the top of the braille test booklet. The student will also sign their name on the braille test booklet for Unit 1.
- Make sure you have a list of the testing accommodations for the students testing and have received the proper training from your School Test Coordinator (STC). Consult **Appendix A** of the *NJSLA and NJGPA Accessibility Features and Accommodations (AF&A) Manual* for the list of available accessibility features and accommodations for paper-based testing.
- If the students in your group require a Human Reader, follow the protocol outlined in **Appendix B** of the *AF&A Manual*. Please note that the text in the regular-print test booklet may differ from the braille test booklet. These instances are listed in the Additional Notes section of the Transcriber's Notes document. Image descriptions should be read aloud to the students.
- If one or more students are testing with extended-time accommodations, you will need to adjust the amount of time each student will have to complete each unit. Refer to each student's testing accommodations for information on extended time, and follow the guidelines outlined in **Appendix E** of the *AF&A Manual*.
- If one or more students require a word-to-word dictionary as an accommodation, have these available to students or allow students to bring their own. For more information, see the table entitled Accommodations for Multilingual Learners Taking the Paper-Based Assessments in **Appendix A** of the *AF&A Manual*.
- Also see **Appendix J**: NJSLA and NJGPA for Students with Visual Impairment, Including Blindness in the *AF&A Manual*.

# NJSLA–S Grade 8 Braille 2024

### **Reminders for Test Administrators during Braille Testing**

- Refer to **Sections 2.8** and **2.9.1** of the *Spring 2024 Test Administrator Manual* for guidance on redirecting students and clarifying directions during an administration. Test Administrators are permitted to clarify only scripted administration instructions after reading the script word-for-word. No charts, graphics, prompts, or test items may be clarified.
- Braille test booklets may be disassembled during testing to make it easier for the student to access previous pages. For example, an item may refer to a table or graphic on a previous page. Sometimes a single item may take up multiple pages. When breaks are taken, the pages should be clipped together and secured.
- The student should number their responses to be sure that their answers can be transcribed accurately into the test booklet, and then into TestNav. If an item has multiple parts, they should label each part clearly.
- During the test, a student who is recording their responses electronically may emboss a copy of their answers to review. A final copy of the student's responses must then be printed for transcription purposes. Both the embossed and final copies of the student's work must be given to STC after testing.
- For breaks during test units, have students place a bookmark in their test booklet to help them identify their place in the exam when they return.

### **Reminders for Test Administrators after Braille Testing**

- If the student recorded their answers electronically, Test Administrators should print out a copy of the student's answer sheet or ink print the student's answers in braille.
- If the student recorded their answers using a computer or braille note-taker, be sure to delete the student's answer sheet file completely from the device after the student has printed it.
- If the student used any electronic scratch paper or made any electronic notes, ensure that these files are deleted.
- Braille test booklets that were disassembled for testing must be reassembled for return. To
  reassemble the test booklets, you may staple or binder clip all pages for return to Measurement
  Incorporated. It is critical that schools check the number of pages in the test booklet prior to
  disassembling the test booklets to help ensure that all pages are returned. Failure to return all pages
  will be considered a breach of security.

# **Grade 8 Science**

### Using the Test Administrator Script

The administration script in this document will be used for all units of the NJSLA–S. The script must be used with the *Spring 2024 Test Administrator Manual*. On the first read-through, Test Administrators (TAs) are required to adhere to this script for administering the NJSLA–S. Read word-for-word the bold instructions in each "**Say**" box to students. Do not modify or paraphrase the wording in the "**Say**" boxes. Some of the "**Say**" boxes are outlined with a dashed line and should be read aloud **only** if they are applicable to the students testing. Some directions may differ slightly by unit and are noted within the administration script. Text that is outside the "**Say**" boxes includes directions for Test Administrators to follow and should not be read to students.

Unit	Unit Testing Time	Required Materials	Start Time	Stop Time
Unit 1	45 minutes	<ul> <li>Braille test booklets</li> <li>Pencils and braille writing devices</li> <li>Scratch paper</li> <li>Calculators</li> <li>Signature guide (optional)</li> </ul>	Write time	Write time
Unit 2	45 minutes	<ul> <li>Braille test booklets</li> <li>Pencils and braille writing devices</li> <li>Scratch paper</li> <li>Calculators</li> <li>Signature guide (optional)</li> </ul>	Write time	Write time
Unit 3	45 minutes	<ul> <li>Braille test booklets</li> <li>Pencils and braille writing devices</li> <li>Scratch paper</li> <li>Calculators</li> <li>Signature guide (optional)</li> </ul>	Write time	Write time
Unit 4	45 minutes	<ul> <li>Braille test booklets</li> <li>Pencils and braille writing devices</li> <li>Scratch paper</li> <li>Calculators</li> <li>Signature guide (optional)</li> </ul>	Write time	Write time

#### Grade 8 Science Testing Times and Materials for Braille Testing — All Units

It is critical to ensure that students have the appropriate accessibility features and accommodations prior to testing. To verify student accessibility features and accommodations, reach out to the School or District Test Coordinator. Refer to **Section 6.1** and **Section 6.2** of the *Spring 2024 Test Administrator Manual* for further instructions on how to check accessibility features and accommodations.

# NJSLA–S Grade 8 Braille 2024

### **Test Administrator Script**

#### **Instructions for Preparing to Test**

Say:	Today, you will take the Science assessment.
	You may not have any unapproved electronic devices at your desk. Making calls, texting, taking pictures, and browsing the internet are not allowed. If you have any unapproved electronic devices with you right now, including cell phones and Bluetooth devices (headphones or microphones), please turn them off and raise your hand. If you are found to have unapproved electronic devices during testing, your test might not be scored.

If a student raises their hand, collect the electronic device (or follow the school/district policy) and store it until the unit is complete. Certain electronic devices may be allowed for accommodations purposes only during testing. Please contact your STC immediately if there are questions regarding electronic devices.

Say:	Please sit quietly while I distribute the test materials.
------	---

Distribute scratch paper, calculators, braille writing device, (e.g., braillewriter, braille note-taker, slate and stylus), and approved accessibility/accommodations tools, if needed, for certain students. Then, distribute test booklets and periodic tables. **Note:** Some students may require the use of a signature guide to write their name on the test booklets. In these cases, have signature guides available.

**Note:** Handheld calculators must be handled in accordance with the policies outlined in the *Spring 2024 Test Administrator Manual* and in the *Calculator Policy,* which are available on the <u>New Jersey Assessments</u> <u>Resource Center</u> under **Educator Resources > Test Administration Resources**.

Say:	If Unit 1: Sign your name at the top of your Unit 1 test booklet. If you need a signature guide or assistance with signing your name, please raise your hand.
	(Pause) Write your name at the beginning of your answer sheet.
	If Unit 2, 3, or 4: <b>Confirm with the Test Administrator that you have the test booklet for that unit.</b>

Make sure all students have written their names on the Unit 1 test booklet.

Say:	If you want to disassemble the test for easier access to different pages, please raise your
	hand and the Test Administrator will assist you.

For students with Human Reader Accommodation only:

Say:	If you have a Human Reader, the reader will read every word, or read at your request. Graphics can be described for you.	l
	${\tt L} = = = = = = = = = = = = = = = = = = $	

#### Instructions for Administering Each Unit

At the beginning of the unit, please have students review the list of special symbols in the test booklet.

At the beginning of Unit 1 only, please have students review the sample items to become familiar with the types of questions on the test.

Say:	Turn to page 1 and review the sample items. This will help you become familiar with the types of questions on the test and how to respond to them. Do not go past the word "Stop" at the bottom of page 5. Raise your hand once you have reviewed the sample items.	ר   
		- I

Say:	Turn to the first page of Unit (fill in the appropriate unit) and follow along while I read the directions. Do not begin the test until I tell you to do so.
	Today, you will take Unit (fill in the appropriate unit) of the grade 8 New Jersey Student Learning Assessment–Science (NJSLA–S) Test. You will be able to use a calculator and a periodic table.
	Read each question, then follow the directions to answer each question. Number your responses. Label each part of your work if a question has multiple parts and clearly identify your answer for each part.
	To change an answer when using a braillewriter or slate and stylus, full cell over the answer to cross it out. To change an answer when using a braille note-taker, delete the answer that was inserted by backspacing and replacing it with your new answer. If a question asks you to show or explain your work, you must do so to receive full credit.
	If you do not know the answer to a question, you may go on to the next question. If you finish early, you may review your answers and any questions you did not answer in this unit only. The word "Stop" marks the end of this unit.

Say:	If you finish early and have completely checked your work in this unit, raise your hand and I will collect your test materials. Once I have collected your materials, you cannot get them
	back.

# NJSLA–S Grade 8 Braille 2024

Read from Option A, B, or C based on local policy. (Contact your STC with any questions.)

Say:	Option A:
	After I have collected your test materials, sit quietly until the test has ended.
	Option B:
	After I have collected your test materials, I will dismiss you.
	Option C:
	After I have collected your test materials, you may read a book or other allowable materials until the unit has ended.

Say:	Do you have any questions?
------	----------------------------

#### Answer any questions.

#### **Regular time:**

Say:	You will have 45 minutes to complete this unit. I will let you know when you have 10 minutes of testing time left.	_	- 
	You may begin working now.		

#### For extended time students only:

If students are testing with extended time accommodations, it may be necessary to adjust the amount of time students will have to complete this unit. Refer to the student's accommodations.

Say:	Option A: You will have hours to complete this unit. I will let you know when you have minutes of testing time left. You may begin working now.	
	Option B:	Ì
	You may take as much time as you need to complete this unit, up to the end of the school day. I will let you know when there are minutes remaining. You may begin working now.	

Write the starting time and stopping time in the timing box (**Figure 2.0** of the *Spring 2024 Test Administrator Manual* Timing Box Example). Actively proctor while students are testing.

- Redirect students as necessary (Section 2.9.1).
- Collect test materials as students complete testing (Section 2.10).
- If students have questions about an item, tell them, "Do the best you can." (Section 2.8)
- If students indicate that a test item seems irregular, refer to Section 7.3.1.

#### 16 Test Administrator Braille Script for Paper-Based Testing

#### Instructions for Taking a Break during Testing

The following are permitted during test administration at the discretion of the TA:

- One stretch break of up to three minutes is allowed for the entire classroom during testing for each unit. The stopping time should be adjusted by no more than three minutes if there is a stretch break.
- Individual restroom breaks are allowed during testing (do not adjust; stop time except for students who have frequent breaks in accordance with **Appendix A**, Administrative Considerations for All Students, in the *NJSLA and NJGPA Accessibility Features and Accommodations (AF&A) Manual*, which is available at the <u>New Jersey Assessments Resource Center</u>, located under **Educator Resources > Test Administration Resources**).

TAs must adhere to the following security measures:

- Students must be supervised at all times during breaks.
- Test booklets must be closed or covered.
- Students are not permitted to talk to each other during testing or breaks during testing.
- Students are **not permitted** to use unauthorized electronic devices, play games, or engage in activities that may compromise the validity of the test.

If taking a three-minute stand-and-stretch break during the unit:

Say:	Please stop testing. Mark your place and close your test booklet. Place your answer sheet in your test booklet as a bookmark. We will take a silent three-minute stretch break. No talking is allowed.	
		I

After taking a classroom break, ensure students open their test booklets and continue testing where they left off.

Say:

Open your test booklets and continue testing.

#### Instructions for When 10 Minutes of Unit Time Remain

When 10 minutes of unit time remain (**Note**: Do not read the following text to students with an extended time accommodation.):

Say:	You have 10 minutes remaining.

Continue to actively proctor while students are testing.

# NJSLA-S Grade 8 Braille 2024

#### Instructions for Ending the Unit

When the unit time is finished, read the following (optional) "**Say**" box if there are students still actively testing.

Say:	Stop working. Testing time has now ended. When using a braillewriter or slate and stylus, remove your answer sheet and place it in your test booklet. Close your test booklet.	ר 
	I will collect your test materials.	

- Collect all test materials.
- Return all test materials to your STC. Report any missing materials and absent students.
- Report any testing irregularities to your STC.

If more than one unit is being administered on the same day, allow students to take a short break (e.g., restroom break or stretch break) or extended break (e.g., lunch). Once students have returned and are seated, read the appropriate script to move on to the next unit.

# Grade 11 Science

### **General Information**

- The braille test booklet is divided into four volumes, one for each unit. There is also a single regularprint test booklet in the test kit so that the Test Administrator can provide testing accommodations if needed. However, some wording is different between the braille and regular-print test booklets. These differences include the directions about how to record student answers and various test items that are listed in the Additional Notes in the back of each test booklet.
- The beginning of each braille test booklet has page numbers prefixed with a "t," for example, t1, t2, t3, etc. These pages contain a cover page, copyright notice, a list of special symbols, and transcriber's notes. Page numbers will start over at "1" after this section. Refer to the Test Administrator Special Notes included in the test kit. Pages are numbered sequentially in the lower right-hand corner of the braille test booklet. The corresponding print page numbers are in the upper right-hand corner of the braille test booklet.
- The student will write answers using a braille writing device (e.g., braillewriter, braille note-taker, slate and stylus) or other method identified in their Individualized Education Program (IEP). The paper that the student uses with the braille device will be referred to as answer sheets in the script.
- Refer to **Sections 6.0** and **7.0** of the *Spring 2024 Test Administrator Manual* for more information on tasks to complete before, during, and after testing.
- The words "Go On" are omitted at the bottom of the page. The word "Stop" is retained at the bottom of the page.

### **Reminders for Test Administrators before Braille Testing**

- Before beginning each unit, write the student's name on the top of the braille test booklet. The student will also sign their name on the braille test booklet for Unit 1.
- Make sure you have a list of the testing accommodations for the students testing and have received the proper training from your School Test Coordinator (STC). Consult **Appendix A** of the *NJSLA and NJGPA Accessibility Features and Accommodations (AF&A) Manual* for the list of available accessibility features and accommodations for paper-based testing.
- If the students in your group require a Human Reader, follow the protocol outlined in **Appendix B** of the *AF&A Manual*. Please note that the text in the regular-print test booklet may differ from the braille test booklet. These instances are listed in the Additional Notes section of the Transcriber's Notes document. Image descriptions should be read aloud to the students.
- If one or more students are testing with extended-time accommodations, you will need to adjust the amount of time each student will have to complete each unit. Refer to each student's testing accommodations for information on extended time, and follow the guidelines outlined in **Appendix E** of the *AF&A Manual*.
- If one or more students require a word-to-word dictionary as an accommodation, have these available to students or allow students to bring their own. For more information, see the table entitled Accommodations for Multilingual Learners Taking the Paper-Based Assessments in **Appendix A** of the *AF&A Manual*.
- Also see **Appendix J**: NJSLA and NJGPA for Students with Visual Impairment, Including Blindness in the *AF&A Manual*.

# NJSLA–S Grade 11 Braille 2024

### **Reminders for Test Administrators during Braille Testing**

- Refer to **Sections 2.8** and **2.9.1** of the *Spring 2024 Test Administrator Manual* for guidance on redirecting students and clarifying directions during an administration. Test Administrators are permitted to clarify only scripted administration instructions after reading the script word-for-word. No charts, graphics, prompts, or test items may be clarified.
- Braille test booklets may be disassembled during testing to make it easier for the student to access previous pages. For example, an item may refer to a table or graphic on a previous page. Sometimes a single item may take up multiple pages. When breaks are taken, the pages should be clipped together and secured.
- The student should number their responses to be sure that their answers can be transcribed accurately into the test booklet, and then into TestNav. If an item has multiple parts, they should label each part clearly.
- During the test, a student who is recording their responses electronically may emboss a copy of their answers to review. A final copy of the student's responses must then be printed for transcription purposes. Both the embossed and final copies of the student's work must be given to STC after testing.
- For breaks during test units, have students place a bookmark in their test booklet to help them identify their place in the exam when they return.

### **Reminders for Test Administrators after Braille Testing**

- If the student recorded their answers electronically, Test Administrators should print out a copy of the student's answer sheet or ink print the student's answers in braille.
- If the student recorded their answers using a computer or braille note-taker, be sure to delete the student's answer sheet file completely from the device after the student has printed it.
- If the student used any electronic scratch paper or made any electronic notes, ensure that these files are deleted.
- Braille test booklets that were disassembled for testing must be reassembled for return. To
  reassemble the test booklets, you may staple or binder clip all pages for return to Measurement
  Incorporated. It is critical that schools check the number of pages in the test booklet prior to
  disassembling the test booklets to help ensure that all pages are returned. Failure to return all pages
  will be considered a breach of security.

# Grade 11 Science

### Using the Test Administrator Script

The administration script in this document will be used for all units of the NJSLA–S. The script must be used with the *Spring 2024 Test Administrator Manual*. On the first read-through, Test Administrators (TAs) are required to adhere to this script for administering the NJSLA–S. Read word-for-word the bold instructions in each "**Say**" box to students. Do not modify or paraphrase the wording in the "**Say**" boxes. Some of the "**Say**" boxes are outlined with a dashed line and should be read aloud **only** if they are applicable to the students testing. Some directions may differ slightly by unit and are noted within the administration script. Text that is outside the "**Say**" boxes includes directions for Test Administrators to follow and should not be read to students.

Unit	Unit Testing Time	Required Materials	Start Time	Stop Time
Unit 1	60 minutes	<ul> <li>Braille test booklets</li> <li>Pencils and braille writing devices</li> <li>Scratch paper</li> <li>Calculators</li> <li>Signature guide (optional)</li> </ul>	Write time	Write time
Unit 2	60 minutes	<ul> <li>Braille test booklets</li> <li>Pencils and braille writing devices</li> <li>Scratch paper</li> <li>Calculators</li> <li>Signature guide (optional)</li> </ul>	Write time	Write time
Unit 3	60 minutes	<ul> <li>Braille test booklets</li> <li>Pencils and braille writing devices</li> <li>Scratch paper</li> <li>Calculators</li> <li>Signature guide (optional)</li> </ul>	Write time	Write time
Unit 4	60 minutes	<ul> <li>Braille test booklets</li> <li>Pencils and braille writing devices</li> <li>Scratch paper</li> <li>Calculators</li> <li>Signature guide (optional)</li> </ul>	Write time	Write time

#### Grade 11 Science Testing Times and Materials for Paper-Based Testing — All Units

It is critical to ensure that students have the appropriate accessibility features and accommodations prior to testing. To verify student accessibility features and accommodations, reach out to the School or District Test Coordinator. Refer to **Section 6.1** and **Section 6.2** of the *Spring 2024 Test Administrator Manual* for further instructions on how to check accessibility features and accommodations.

# NJSLA–S Grade 11 Braille 2024

### **Test Administrator Script**

#### **Instructions for Preparing to Test**

Say:	Today, you will take the Science assessment.
	You may not have any unapproved electronic devices at your desk. Making calls, texting, taking pictures, and browsing the internet are not allowed. If you have any unapproved electronic devices with you right now, including cell phones and Bluetooth devices (headphones or microphones), please turn them off and raise your hand. If you are found to have unapproved electronic devices during testing, your test might not be scored.

If a student raises their hand, collect the electronic device (or follow the school/district policy) and store it until the unit is complete. Certain electronic devices may be allowed for accommodations purposes only during testing. Please contact your STC immediately if there are questions regarding electronic devices.

Say:	Please sit quietly while I distribute the test materials.
------	---

Distribute scratch paper, calculators, braille writing device, (e.g., braillewriter, braille note-taker, slate and stylus), and approved accessibility/accommodations tools, if needed, for certain students. Then, distribute test booklets and periodic tables. **Note:** Some students may require the use of a signature guide to write their name on the test booklets. In these cases, have signature guides available.

**Note:** Handheld calculators must be handled in accordance with the policies outlined in the *Spring 2024 Test Administrator Manual* and in the *Calculator Policy,* which are available on the <u>New Jersey Assessments</u> <u>Resource Center</u> under **Educator Resources > Test Administration Resources**.

Say:	If Unit 1: Sign your name at the top of your Unit 1 test booklet. If you need a signature guide or assistance with signing your name, please raise your hand.
	(Pause)
	Write your name at the beginning of your answer sheet.
	If Unit 2, 3, or 4: Confirm with the Test Administrator that you have the test booklet for that unit.

Make sure all students have written their names on the test booklet.

Say:	If you want to disassemble the test for easier access to different pages, please raise your
	hand and the Test Administrator will assist you.

For students with Human Reader Accommodation only:

Say:	If you have a Human Reader, the reader will read every word, or read at your request.	
	Graphics can be described for you.	•

#### Instructions for Administering Each Unit

At the beginning of each unit, please have students review the list of special symbols in the test booklet.

At the beginning of Unit 1 only, please have students review the sample items to become familiar with the types of questions on the test.

Suy.	Turn to page 1 and review the sample items. This will help you become familiar with the types of questions on the test and how to respond to them. Do not go past the word "Stop" at the bottom of page 5. Raise your hand once you have reviewed the sample items.	

Say:	Turn to the first page of Unit (fill in the appropriate unit) and follow along while I read the directions. Do not begin the test until I tell you to do so.
	Today, you will take Unit (fill in the appropriate unit) of the grade 11 New Jersey Student Learning Assessment–Science (NJSLA–S) Test. You will be able to use a calculator and a periodic table.
	Read each question, then follow the directions to answer each question. Number your responses. Label each part of your work if a question has multiple parts and clearly identify your answer for each part.
	To change an answer when using a braillewriter or slate and stylus, full cell over the answer to cross it out. To change an answer when using a braille note-taker, delete the answer that was inserted by backspacing and replacing it with your new answer. If a question asks you to show or explain your work, you must do so to receive full credit.
	If you do not know the answer to a question, you may go on to the next question. If you finish early, you may review your answers and any questions you did not answer in this unit only. The word "Stop" marks the end of this unit.

Say:	If you finish early and have completely checked your work in this unit, raise your hand and I will collect your test materials. Once I have collected your materials, you cannot get them
	back.

# NJSLA–S Grade 11 Braille 2024

Read from Option A, B, or C based on local policy. (Contact your STC with any questions.)

Say:	Option A:
	After I have collected your test materials, sit quietly until the test has ended.
	Option B:
	After I have collected your test materials, I will dismiss you.
	Option C:
	After I have collected your test materials, you may read a book or other allowable materials until the unit has ended.

Say:	Do you have any questions?
------	----------------------------

Answer any questions.

#### **Regular time:**

Say:	You will have 60 minutes to complete this unit. I will let you know when you have 10 minutes of testing time left.	
	You may begin working now.	

#### For extended time students only:

If students are testing with extended time accommodations, it may be necessary to adjust the amount of time students will have to complete this unit. Refer to the student's accommodations.

Say:	Option A: You will have hours to complete this unit. I will let you know when you have minutes of testing time left. You may begin working now.	   
	Option B:	Т
	You may take as much time as you need to complete this unit, up to the end of the school day. I will let you know when there are minutes remaining. You may begin	1
	working now.	

Write the starting time and stopping time in the timing box (**Figure 2.0** of the *Spring 2024 Test Administrator Manual* Timing Box Example). Actively proctor while students are testing.

- Redirect students as necessary (Section 2.9.1).
- Collect test materials as students complete testing (Section 2.10).
- If students have questions about an item, tell them, "Do the best you can." (Section 2.8)
- If students indicate that a test item seems irregular, refer to Section 7.3.1.

#### 24 Test Administrator Braille Script for Paper-Based Testing

#### Instructions for Taking a Break during Testing

The following are permitted during test administration at the discretion of the TA:

- One stretch break of up to three minutes is allowed for the entire classroom during testing for each unit. The stopping time should be adjusted by no more than three minutes if there is a stretch break.
- Individual restroom breaks are allowed during testing (do not adjust; stop time except for students who have frequent breaks in accordance with **Appendix A**, Administrative Considerations for All Students, in the *NJSLA and NJGPA Accessibility Features and Accommodations (AF&A) Manual*, which is available at the <u>New Jersey Assessments Resource Center</u>, located under **Educator Resources > Test Administration Resources**).

TAs must adhere to the following security measures:

- Students must be supervised at all times during breaks.
- Test booklets must be closed or covered.
- Students are not permitted to talk to each other during testing or breaks during testing.
- Students are **not permitted** to use unauthorized electronic devices, play games, or engage in activities that may compromise the validity of the test.

If taking a three-minute stand-and-stretch break during the unit:

Say:	Please stop testing. Mark your place and close your test booklet. Place your answer sheet in your test booklet as a bookmark. We will take a silent three-minute stretch break. No talking is allowed.	ר 
		I

After taking a classroom break, ensure students open their test booklets and continue testing where they left off.

Say:

Open your test booklets and continue testing.

#### Instructions for When 10 Minutes of Unit Time Remain

When 10 minutes of unit time remain (**Note**: Do not read the following text to students with an extended time accommodation.):

Say:	You have 10 minutes remaining.	٦
•	└	

Continue to actively proctor while students are testing.

# NJSLA-S Grade 11 Braille 2024

#### Instructions for Ending the Unit

When the unit time is finished, read the following (optional) "**Say**" box if there are students still actively testing.

Say:	Stop working. Testing time has now ended. When using a braillewriter or slate and stylus, remove your answer sheet and place it in your test booklet. Close your test booklet.	ר 
	I will collect your test materials.	 _

- Collect all test materials.
- Return all test materials to your STC. Report any missing materials and absent students.
- Report any testing irregularities to your STC.

If more than one unit is being administered on the same day, allow students to take a short break (e.g., restroom break or stretch break) or extended break (e.g., lunch). Once students have returned and are seated, read the appropriate script to move on to the next unit.